

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE WESTMOUNT

RÈGLEMENT 1559

Lors d'une séance ordinaire du conseil municipal de la Ville de Westmount, dûment convoquée et tenue à l'hôtel de ville le 6 juillet 2020, et à laquelle assistaient :

La mairesse / The Mayor

Les conseillers - Councillors

ATTENDU QU'un avis de motion portant sur la présentation du présent règlement a été donné au cours de la séance ordinaire du conseil municipal de la Ville de Westmount, dûment convoquée et tenue le 1^{er} juin 2020 ;

ATTENDU QU'un premier projet de règlement intitulé « RÈGLEMENT 1559 VISANT À MODIFIER DE NOUVEAU LE RÈGLEMENT 1303 CONCERNANT LE ZONAGE – CAFÉS-TERRASSES » a été adopté par voie de résolution par le conseil municipal lors de sa séance ordinaire dûment convoquée et tenue le 1^{er} juin 2020 ;

ATTENDU QUE le conseil municipal a dûment convoqué et tenu une période de consultation publique écrite, du 10 juin 2020 au 25 juin 2020 sur ledit premier projet de règlement ;

CANADA
PROVINCE OF QUÉBEC
CITY OF WESTMOUNT

BY-LAW 1559

At a regular sitting of the Municipal Council of the City of Westmount, duly called and held at City Hall on July 6, 2020, at which were present:

Christina M. Smith, présidente – Chairman

Anitra Bostock
Marina Brzeski
Philip A. Cutler
Mary Gallery
Kathleen Kez
Cynthia Lulham
Conrad Peart
Jeff J. Shamie

WHEREAS Notice of Motion of the presentation of this by-law was given at the regular sitting of the Municipal Council of the City of Westmount, duly called and held on June 1, 2020;

WHEREAS a first draft by-law entitled "BY-LAW 1559 TO FURTHER AMEND ZONING BY-LAW 1303 – CAFÉ-TERRACES" was adopted by resolution by the Municipal Council of the City of Westmount at its regular sitting duly called and held June 1, 2020;

WHEREAS the Municipal Council duly called and held a public written consultation period, from June 10, 2020 to June 25, 2020 on said first draft by-law;

Le règlement 1303, adopté le 3 juillet 2001 et modifié par les règlements n^{os} 1309, RCA02 23003, RCA02 23004, RCA04 23018, RCA04 23019, RCA05 23035, RCA05 23036, RCA05 23037, RCA05 23041, 1331, 1331-1, 1353, 1369, 1384, 1392, 1394, 1398, 1406-1, 1406-2, 1406-3, 1411, 1413, 1427, 1434, 1446, 1449, 1450, 1453, 1456, 1467, 1468, 1474, 1494, 1500, 1525, 1535, 1540 et 1547 est de nouveau modifié comme suit :

Il est ordonné et statué par le règlement 1559 intitulé « RÈGLEMENT 1559 VISANT À MODIFIER DE NOUVEAU LE RÈGLEMENT 1303 CONCERNANT LE ZONAGE – CAFÉS-TERRASSES » que :

ARTICLE 1

La section 2.4 TERMINOLOGIE : LES DÉFINITIONS du règlement est modifié par le remplacement de la définition de « **Café-terrasse** » par la définition suivante :

« **Café-terrasse** – Un espace extérieur pour s’asseoir, attenant à un restaurant ou à un marché d’alimentation au détail situé sur le même emplacement, ou, si accompagné d’un certificat d’occupation périodique du domaine public, sur les rues, les ruelles, les trottoirs, les squares et les places publiques, formant le domaine public de la Ville et aménagé avec tables et chaises, conçu et utilisé pour la consommation sur place de nourriture et de boissons ou destiné à cette fin. »

ARTICLE 2

La sous-section 6.9.3 du règlement est modifiée par l’ajout de la mention suivante au début de la phrase :

« Sous réserve de l'article 6.9.1.2, »

By-law 1303, adopted July 3, 2001, as amended by by-laws Nos. 1309, RCA02 23003, RCA02 23004, RCA04 23018, RCA04 23019, RCA05 23035, RCA05 23036, RCA05 23037, RCA05 23041, 1331, 1331-1, 1353, 1369, 1384, 1392, 1394, 1398, 1406-1, 1406-2, 1406-3, 1411, 1413, 1427, 1434, 1446, 1449, 1450, 1453, 1456, 1467, 1468, 1474, 1494, 1500, 1525, 1535, 1540, and 1547 is hereby further amended as follows:

It is ordained and enacted by By-law 1559, entitled “BY-LAW 1559 TO FURTHER AMEND ZONING BY-LAW 1303 – CAFÉ-TERRACES” that:

SECTION 1

Division 2.4 TERMINOLOGY: DEFINITIONS of the by-law is amended by replacing the definition of “**Café-Terrace**” with the following definition:

“**Café-Terrace** – An exterior sitting area appurtenant to a restaurant or a retail food outlet located on the same site, or on streets, lanes, sidewalks, squares, and public places, forming the public domain of the City, if in possession of a certificate of periodic occupancy of the public domain, equipped with tables and chairs, and designed, used or intended for the consumption thereon of food products or beverages.”

SECTION 2

Subdivision 6.9.3 of the by-law is amended by adding the following phrase at the beginning of the sentence:

“Subject to Section 6.9.1.2,”

ARTICLE 3

Le présent règlement entre en vigueur conformément à la loi.

Christina M. Smith
Mairesse / Mayor

SECTION 3

This by-law comes into force according to law.

Andrew Brownstein
Greffier de la Ville / City Clerk